GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉNS BESLUT

nr 75/2008

av den 6 juni 2008

om ändring av protokoll 30 till EES-avtalet om särskilda bestämmelser om organisationen av samarbetet på statistikens område

GEMENSAMMA EES-KOMMITTÉN HAR BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet, ändrat genom protokollet med justeringar av avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet, nedan kallat avtalet, särskilt artikel 98, och

av följande skäl:

(1) Protokoll 30 till avtalet ändrades genom gemensamma EES-kommitténs beslut nr 90/2004 av den 8 juni 2004 ([1]).

(2) EES statistiska program 1998–2002 gäller inte längre och bör följaktligen utgå ur avtalet.

(3) Strukturen i protokoll 30 bör förenklas.

(4) Denna förenkling av strukturen bör inte inverka på innehållet i EES statistiska samarbete 2003–2007, som införlivats med protokoll 30 genom gemensamma EES kommitténs beslut nr 163/2003 ([2]) och nr 90/2004.

(5) EES statistiska program 2008–2012 bör bygga på Europaparlamentets och rådets beslut nr 1578/2007/EG av den 11 december 2007 om gemenskapens statistiska program 2008–2012 ([3]) och bör inbegripa de moment i programmet som är nödvändiga för att beskriva och övervaka alla relevanta ekonomiska, sociala och miljömässiga aspekter av Europeiska ekonomiska samarbetsområdet.

(6) Protokoll 30 till avtalet bör därför ändras så att detta utvidgade samarbete kan äga rum från och med den 1 januari 2008.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Protokoll 30 till avtalet ska ändras i enlighet med bilagan till detta beslut.

Artikel 2

Den förteckning över kommittéer som godkänts av parterna i avtalet och som anges i det godkända protokollet till protokoll 30 till förhandlingarna om ett avtal mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen, Europeiska kol- och stålgemenskapen och deras medlemsstater, å ena sidan, och Eftastaterna, å andra sidan, om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet, ska inte inverka på Eftastaternas deltagande i andra EG-kommittéer eller EG-organ i enlighet med punkt 1.2 i protokoll 30 i dess lydelse enligt detta beslut.

([1]) EUT L 349, 25.11.2004, s. 52.
([2]) EUT L 41, 12.2.2004, s. 64.
([3]) EUT L 344, 28.12.2007, s. 15.

Artikel 3

Detta beslut träder i kraft dagen efter det att den sista anmälan enligt artikel 103.1 i avtalet har gjorts till gemensamma EES-kommittén (*).

Det ska tillämpas från och med den 1 januari 2008.

Artikel 4

Detta beslut ska offentliggöras i EES-delen av och EES-supplementet till *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den 6 juni 2008.

På gemensamma EES-kommitténs vägnar
Alan SEATTER
Ordförande

(*) Inga konstitutionella krav angivna.

BILAGA

Protokoll 30 till avtalet ska ersättas med följande:

"Artikel 1

Allmänna bestämmelser

1. En konferens med företrädare för de avtalsslutande parternas statistikmyndigheter, Europeiska gemenskapernas statistikkontor (Eurostat) och Eftas statistikkontor (ESO) ska leda det statistiska samarbetet och utveckla program och förfaranden för statistiskt samarbete i nära anslutning till gemenskapens arbetsprogram och förfaranden och följa deras genomförande. Deltagarna i denna konferens och statistikprogramkommittén ska utföra sina uppgifter inom ramen för detta protokoll vid gemensamma möten i en konferens mellan statistikprogramkommittén och EES i enlighet med den särskilda arbetsordning som ska fastställas av konferensens deltagare.

2. Från och med inledandet av samarbetet i anslutning till de program och åtgärder som avses i detta protokoll ska Eftastaterna delta till fullo, men utan rösträtt, i de EG-kommittéer och andra organ som biträder EG-kommissionen vid genomförandet eller utvecklingen av dessa program och åtgärder.

3. Eftastaterna ska sända sina statistiska uppgifter till Eurostat för lagring, bearbetning och spridning. För detta ändamål ska ESO nära samarbeta med Eftastaterna och Eurostat för att säkerställa att uppgifter från Eftastaterna sänds på ett korrekt sätt och sprids till de olika användargrupperna genom de normala spridningskanalerna, som en del av EES-statistiken.

4. Eftastaterna ska bestrida Eurostats merkostnader för lagring, bearbetning och spridning av uppgifter från Eftastaterna.

5. Eftastaterna ska bidra ekonomiskt till gemenskapens fasta kostnader som uppstår på grund av deras deltagande i program och åtgärder som avses i detta protokoll, utöver de kostnader som hänför sig till lagring, bearbetning och spridning av uppgifter i enlighet med artikel 82.1 b i avtalet.

6. Rådets förordning (EG) nr 322/97 av den 17 februari 1997 om gemenskapsstatistik (EGT L 52, 22.2.1997, s. 1) är tillämplig på hanteringen av statistik från Eftastaterna.

7. En gemensam årsrapport för ESO och Eurostat som innehåller en bedömning av om de mål, prioriteringar och åtgärder som planerats i samband med detta protokoll har uppnåtts ska utarbetas och föreläggas den konferens mellan statistikprogramkommittén och EES som det hänvisas till i punkt 1 och gemensamma EES-kommittén.

Artikel 2

Statistiskt program 2003–2007

1. Gemenskapens statistiska program 2003–2007, sådant det fastställs i det beslut av Europaparlamentet och rådet som anges i punkt 4, ska utgöra ramen för de statistiska åtgärder som EES ska genomföra under perioden 1 januari 2003–31 december 2007. Alla huvudområden och statistiska teman i gemenskapens statistiska program 2003–2007 ska anses ha betydelse för EES statistiska samarbete och ska vara öppna för fullständigt deltagande av Eftastaterna.

2. Från och med den 1 januari 2003 ska ett särskilt årligt program för EES-statistik utvecklas av Eftas statistikkontor i samråd med Eftacheferna i arbetsgruppen för de nationella statistikmyndigheterna. Det årliga programmet för EES-statistik är ett underprogram till, och utvecklas samtidigt med, det arbetsprogram som utarbetas av kommissionen i enlighet med det beslut av Europaparlamentet och rådet som anges i punkt 4.

3. Från och med den 1 januari 2003 ska Eftastaterna bidra ekonomiskt i enlighet med artikel 82.1 a i avtalet och därtill knutna budgetbestämmelser med ett belopp motsvarande 75 % av det belopp som anges under budgetposterna B5-600A och B5-600B eller artiklar som ersätter dessa (Åtgärder inom området för statistisk information) i gemenskapernas budget.

4. Följande gemenskapsrättsakter omfattas av denna artikel:

— **32002 D 2367:** Europaparlamentets och rådets beslut nr 2367/2002/EG av den 16 december 2002 om gemenskapens statistiska program 2003–2007 (EGT L 358, 31.12.2002, s. 1), ändrat genom

— **32004 D 0787:** Europaparlamentets och rådets beslut nr 787/2004/EG av den 21 april 2004 (EUT L 138, 30.4.2004, s. 12)

Artikel 3

Statistiskt program 2008–2012

1. Gemenskapens statistiska program 2008–2012, sådant det fastställs i det beslut av Europaparlamentet och rådet som anges i punkt 4, ska utgöra ramen för de statistiska åtgärder som EES ska genomföra under perioden 1 januari 2008–31 december 2012. Alla huvudområden och statistiska teman i gemenskapens statistiska program 2008–2012 ska anses ha betydelse för EES statistiska samarbete och ska vara öppna för fullständigt deltagande av Eftastaterna.

2. Från och med den 1 januari 2008 ska ett särskilt årligt program för EES-statistik utvecklas gemensamt av Eftas statistikkontor och Eurostat. Det årliga programmet för EES-statistik är ett underprogram till, och utvecklas samtidigt med, det arbetsprogram som utarbetas av kommissionen i enlighet med det beslut av Europaparlamentet och rådet som anges i punkt 4. Det årliga programmet för EES-statistik ska godkännas av de avtalsslutande parterna i enlighet med deras egna förfaranden.

3. Från och med den 1 januari 2008 ska Eftastaterna bidra ekonomiskt i enlighet med artikel 82.1 a i avtalet och därtill knutna budgetbestämmelser med ett belopp motsvarande 75 % av det belopp som anges under budgetposterna 29 02 03 och 29 01 04 01 (Åtgärder inom området för statistisk information) i gemenskapernas budget.

4. Följande gemenskapsrättsakt omfattas av denna artikel:

— **32007 D 1578:** Europaparlamentets och rådets beslut nr 1578/2007/EG av den 11 december 2007 om gemenskapens statistiska program 2008–2012 (EUT L 344, 28.12.2007, s. 15)”